

analysere og udsende statistisk materiale, for eksempel om fangst, fiskeriindsats, og andre oplysninger,

V b) at udarbejde forslag med hensyn til koordinering af videnskabelig forskning i konventionsområdet,

- e) at forberede og forelægge rekommandationer, som så vidt muligt er baserede på resultater af den videnskabelige forskning, og som vedrører foranstaltninger, der omhandles i artikel X, for de kontraherende stater til overvejelse.
2. Under udøvelsen af sine funktioner skal kommissionen, når det er hensigtsmæssigt, søge bistand fra Det internationale Havundersøgelsesråd (ICES) og fra andre internationale tekniske og videnskabelige organisationer og skal gøre brug af oplysninger tilvejebragt af de kontraherende staters officielle organer.
 3. Til at udføre sine funktioner kan kommissionen nedsætte arbejdsudvalg eller andre undergrupper og bestemme deres sammensætning og mandat.

ARTIKEL X

De foranstaltninger vedrørende denne konventions formål, som kommissionen kan overveje, og om hvilke den kan fremsætte rekommandationer til de kontraherende stater, er:

- a) enhver foranstaltning til regulering af fiskeredskaber, udstyr og fangstmetoder,
- b) enhver foranstaltning, der regulerer mindstemål for fisk, der må beholdes ombord på fartøjerne eller landes, udstilles eller udbydes til salg,
- c) enhver foranstaltning, der fastsætter fredningsperioder,
- d) enhver foranstaltning, der opretter lukkede områder,
- e) enhver foranstaltning, der forbedrer og forøger havets levende rigdomskilder, herunder opdræt og transplantation af fisk og andre organismer,
- f) enhver foranstaltning, der regulerer og/eller fordeier mellem de kontraherende stater mængden af den totale fangst eller storreisen af fiskeriindsatsen efter arter, områder og fiskeriperioder,
- g) enhver kontrolforanstaltning vedrørende gennemførelsen af rekommandationer, der er bindende for de kontraherende stater,
- h) enhver anden foranstaltning, der vedrører bevaringen og den rationelle udnyttelse af havets levende rigdomskilder.

ARTIKEL XI

1. Under iagttagelse af bestemmelserne i nærværende artikel forpligter de kontraherende stater sig til at gennemføre enhver rekommandation, der er fremsat af kommissionen i henhold til konventionens artikel X, fra den af kommissionen fastsatte dato, der ikke må være for udlobet af den frist for indsigelser, der er fastsat i denne artikel.
2. Enhver kontraherende stat kan inden halvfems dage fra datoen for meddelelse om en rekommandation gøre indsigelse imod den og skal i så fald ikke være forpligtet til at gennemføre denne rekommandation.

En kontraherende stat kan også nærsomhelst trække sin indsigelse tilbage og gennemføre en rekommandation.

Hvis der gøres indsigelse inden for Perioden på halvfems dage, kan enhver anden kontraherende stat på tilsvarende måde gøre indsigelse nærsomhelst inden for en yderligere Periode på tre dage.

3. Hvis tre eller flere stater gør indsigelse mod en rekommandation, skal de øvrige kontraherende stater straks være fritaget for enhver forpligtelse til at gennemføre denne rekommandation.

4. Kommissionen skal straks efter modtagelse af hver indsigelse eller udtræden underrette hver kontraherende stat.

ARTIKEL XII

1. Hver kontraherende stat skal for så vidt angår dens statsborgere og skibe tage passende skridt til at sikre anvendelse af denne konventions bestemmelser og af kommissionens rekommandationer, der er hievnet bindende for de kontraherende stater, og skal i tilfælde af deres overtrædelse tage passende foranstaltninger.
2. Uden præjudice for de kontraherende staters suveræne rettigheder med hensyn til deres soterterritorium og til rettighederne i deres fiskerizoner skal hver kontraherende stat inden for sit soterterritorium og i farvande, der er undergivet dens fiskerijurisdiktion, ved sine nationale myndigheder gennemføre de af kommissionens rekommandationer, der er bindende for vedkommende stat.
3. Hver kontraherende stat skal til den tid og i den form, som det måtte blive krævet af kommissionen, forsyne denne med det til rådighed værende statistiske materiale og de oplysninger, som er omhandlet i artikel IX, stk. 1,a), så vel som oplysninger om alle foranstaltninger den har taget i overensstemmelse med stk. 1 og 2 i nærværende artikel.

ARTIKEL XIII

Kommissionen skal gøre enhver stat, der ikke er deltager i denne konvention, opmærksom på sådan fiskerivirksomhed, der foretages af dens statsborgere eller fartøjer i konventionsområdet, som måtte kunne indvirke skadeligt på kommissionens aktiviteter eller på gennemførelsen af konventionens formål.

ARTIKEL XIV

Denne konventions bestemmelser kommer ikke til anvendelse på virksomhed, der foretages udelukkende med videnskabelige undersøgelser for øje, af fartøjer, der af en kontraherende stat er autoriseret til dette formål, eller på fisk og andre organismer i havet, der er fanget under sådan virksomhed. Sådan fangst må ikke sælges, udstilles eller udbydes til salg.

ARTIKEL XV

1. Kommissionen skal samarbejde med andre internationale organisationer, der har beslægtede formål.
2. Kommissionen kan udsende indbydelse til enhver berørt international organisation eller til regeringen for enhver stat, der ikke er deltager i denne konvention, til at deltage som observator i kommissionens møder eller i møder i dens undergrupper.

ARTIKEL XVI

1. Enhver kontraherende stat kan foreslå ændringer i denne konvention. Ethvert sådant ændringsforslag skal forelægges for depositarregeringen og skal af den videresendes til alle kontraherende stater, der skal underrette depositarregeringen om enten deres godkendelse eller forkastelse af ændringen så snart som muligt efter modtagelsen af meddelelsen.

Ændringen skal træde i kraft halvfems dage efter at depositarregeringen har modtaget underretning om godkendelse af ændringen fra alle kontraherende stater.